

令和7年度 岐阜県立高等学校入学者選抜要項（要約）

Diretrizes para seleção de ingresso na Escola Secundária da Província de Gifu 2025 (resumo)

（この要項の全文は、県のホームページへ掲載するとともに、県内の各中学校に配付してありますので、必ずその要項によって確認をしてください。不明な点は県教育委員会にお問い合わせください。）

（O texto completo destas diretrizes é publicado no site da província e distribuído para cada escola secundária da província, portanto, certifique-se de verificar as diretrizes. Se você tiver alguma dúvida, entre em contato com o Conselho de Educação da Província.）

岐阜県教育委員会

Conselho de Educação da Província de Gifu

I 全日制・定時制の課程 Cursos de período integral/Cursos de meio período

1 出願資格 Requesitos para candidatar-se

1 岐阜県立高等学校出願資格 Qualificações para inscrição no ensino médio da província de Gifu

中学校を卒業又は令和7年3月に卒業見込みの者又は学校教育法施行規則第95条各号のいずれかに該当する者のうち、原則保護者とともな岐阜県内に居住する者又は保護者とともな岐阜県内に居住することが確実な者とする。

Aqueles que concluíram o ensino fundamental II, deverão se formar em março de 2025 ou aqueles que se enquadram em qualquer um dos itens do Artigo 95 do Regulamento de Execução da Lei de Educação Escolar e, a princípio, já sejam residentes da província de Gifu junto de seus responsáveis, ou tenham a certeza de se tornarem residentes. O solicitante deve ser uma pessoa que resida na província de Gifu.

2 一家転住等に係る出願資格承認

Aprovação de qualificações de candidatura relacionadas com realocação familiar, etc

県外からの一家転住その他のやむを得ない事情等により、岐阜県立高等学校に出願を希望する者は、下記の出願資格承認願等を提出する。

Aqueles que desejam se inscrever na Escola Secundária da Prefeitura de Gifu devido à mudança de família de fora da província ou outras circunstâncias inevitáveis devem enviar o seguinte pedido de aprovação de qualificação.

(1) 提出書類及び提出先 Documentos a serem apresentados e onde apresentá-los

① 県外の中学校を卒業した者又は卒業見込みの者

Aqueles que se formaram ou devem se formar em uma escola secundária fora da província.

提出書類 Documentos a serem apresentados	○「出願資格承認願」（別記第8号様式） 「Pedido de aprovação das qualificações da candidatura」（Formulário anexo nº 8） ○添付書類等 Documentos que devem ser anexados etc. ・一家転住等の事情を証明する書類（転勤証明書等、任意の様式） Documentos que comprovem circunstâncias como mudança familiar (certificado de realocação, etc, em qualquer formato) ・宛先明記の返信用封筒（簡易書留による郵送に必要な530円分の切手を貼った24cm×33.2cmの角形2号封筒） Envelope resposta com endereço do destinatário escrito corretamente (Tamanho 24cm x 33.2cm, tipo kakugata 2 gou, com selo de 530 ienes para envio registrado simples)
提出先 Enviar para	出願先高等学校 Escola de ensino médio que deseja se inscrever

② 外国における正規の教育機関の9年目の課程を修了した者、修了見込みの者又は中学校卒業程度認定試験合格者

Aqueles que concluíram ou deverão concluir o nono ano de uma instituição de ensino formal em um país estrangeiro, ou aqueles que foram aprovados no exame de certificação de nível de conclusão do ensino secundário.

提出書類 Documentos a serem apresentados	○「出願資格承認願」（別記第9号様式） 「Pedido de aprovação das qualificações da candidatura」（Formulário anexo nº 9） ○添付書類等 Documentos que devem ser anexados etc. ・正規の教育機関の9年目の課程の修了を証明する書類等 Documentos que comprovem a conclusão do 9º ano em instituição de ensino regular ・岐阜県内に居住（予定）することを証明する書類 Documentos que comprovem residência na província de Gifu. (ou planos de mudar para Gifu) ・「身元引受書」（※）（別記第11号様式） “Carta de aceitação de um tutor”（*）(Formulário anexo nº 11) ・宛先明記の返信用封筒（簡易書留による郵送に必要な530円分の切手を貼った24cm×33.2cmの角形2号封筒） Envelope resposta com endereço do destinatário escrito corretamente (Tamanho 24cm x 33.2cm, tipo kakugata 2 gou, com selo de 530 ienes para envio registrado simples)
提出先 Enviar para	岐阜県教育委員会 高校教育課 高校入試係 Conselho de Educação da Província de Gifu, Departamento de Educação do Ensino Médio, Seção de Exames de Admissão ao Ensino Médio 〒500-8570 岐阜市藪田南2丁目1番1号 〒500-8570 Gifu-shi Yabuta Minami 2-1-1

- (※) 保護者が帰国の遅れ等により一時的に県内に居住できない場合は、県内に居住している確かな身元引受人を定め、身元引受書を提出する。出願者が保護者とともに岐阜県内に居住することが確実な場合は、身元引受書の提出は不要である。

Se o tutor estiver temporariamente impossibilitado de morar na prefeitura devido a um atraso no retorno ao Japão, etc, nomeie um responsável confiável que more na província e envie um documento que comprove que o responsável tem a custódia do candidato. Se o requerente e seu responsável residem na província de Gifu, não há necessidade de apresentar documento que comprove que o responsável tem a custódia do candidato.

(2) 提出期間 **Prazo de envio**

原則、令和6年11月1日（金）から12月20日（金）までとする。

A princípio, o prazo será de 1º de novembro (sexta-feira) até 20 de dezembro (sexta-feira) de 2024.

2 **出願方法 Como se inscrever**

出願者は、岐阜県公立高等学校入学者選抜WEB出願システム（以下「WEB出願システム」という。）により出願する。

Os candidatos deverão se inscrever usando “o sistema de inscrição WEB” para seleção de admissão em escolas públicas da província de Gifu (doravante denominado “Sistema de inscrição WEB”).

3 **第一次選抜 Primeira seleção**

1 **出願 Inscrição**

(1) 出願校の選定 **Seleção de escolas para as quais se inscrever**

全日制の課程では、1つの高等学校の1つの学科を選定する。同一校の他の学科に限り第2志望及び第3志望とすることができる。独自検査を実施する学科に出願する場合は、独自検査を受検するかどうかを選定する。

定時制の課程では、1つの高等学校の1つの学科又は部を選定する。部を設置する高等学校においては、同一校の他の部を第2志望及び第3志望とすることができる。

Para cursos de período integral, os alunos escolhem um curso de estudo de uma escola secundária. Você só pode escolher outros cursos de estudos da mesma escola como sua segunda ou terceira opção. Se você estiver se candidatando a um curso que realiza um exame independente, terá que escolher se deseja ou não fazer o exame independente.

Para cursos de meio período, os alunos selecionam um curso de estudo ou departamento de uma escola secundária. Nas escolas secundárias que possuem departamentos, os alunos podem escolher outros departamentos da mesma escola como segunda e terceira opções.

(2) 出願期間 **Prazo de inscrição**

令和7年2月7日（金）正午から2月13日（木）正午まで

Do meio-dia de sexta-feira, 7 de fevereiro de 2025, até o meio-dia de quinta-feira, 13 de fevereiro de 2025.

(3) 出願先の変更 **Mudança de destino da inscrição**

令和7年2月14日（金）午前9時から2月18日（火）正午まで

Das 9h de sexta-feira, 14 de fevereiro de 2025, até o meio-dia de terça-feira, 18 de fevereiro.

(4) 入学検査料の納付 **Pagamento da taxa de vestibular**

出願変更期間後から令和7年2月25日（火）17時まで

A partir do prazo de alteração de inscrição até as 17h de terça-feira, 25 de fevereiro de 2025

WEB出願システムを通して納付し、その後受検票を印刷する。

入学検査料 全日制 2,200円、定時制 950円

Pague pelo sistema aplicativo WEB e em seguida imprima o comprovante de formulário de exame

Taxa de exame de admissão: período integral 2.200 ienes, meio período 950 ienes

(5) 受検上の特別配慮措置 **Medidas Especiais de Consideração para o Exame**

ア 特別配慮措置の対象者

外国で生まれ育った者等で、原則として、入（帰）国後6年以内の者とする。

Pessoas elegíveis para as Medidas Especiais de Consideração para o Exame

Aqueles que nasceram e cresceram no exterior e, a princípio, aqueles que estão no país há menos de seis anos após a entrada (ou retorno).

イ 特別配慮措置の内容

県教育委員会において審査した上で、学力検査問題の問題文等の漢字について、ルビを振る。

Conteúdo das Medidas Especiais de Consideração

Após revisão do Conselho de Educação da Província, será adicionado *furigana* (leitura dos caracteres) aos *kanji* nos textos das questões do exame de habilidades acadêmicas.

ウ 「特別配慮措置申請書」の提出手続等

特別配慮措置を希望する者は、あらかじめ以下の手続により、「特別配慮措置申請書」（別記第6号様式）を提出しなければならない。

Procedimentos de Submissão do "Formulário de Solicitação de Medidas Especiais de Consideração"

Aqueles que desejarem solicitar as Medidas Especiais de Consideração devem, antecipadamente, submeter o "Formulário de Solicitação de Medidas Especiais de Consideração" (Formulário anexo nº 6) de acordo com os procedimentos abaixo.

(7) 提出書類及び提出先 **Documentos e Local de Envio**

提出書類 Documentos a serem enviados	○「特別配慮措置申請書」(別記第6号様式) Formulário de Solicitação de Medidas Especiais de Consideração (Formulário anexo nº 6) ○添付書類等 Documentos Anexos ・「外国人出入国記録マスタファイルの写し」又は「日本人出帰国記録マスタファイルの写し」(出入国在留管理庁に出入(帰)国記録に係る開示請求を行うこと)(※) Cópia do "Arquivo Mestre de Registros de Entrada e Saída de Estrangeiros" ou cópia do "Arquivo Mestre de Registros de Entrada e Saída de Japoneses" (Realizar a solicitação de divulgação de registros de entrada/saída junto à Agência de Serviços de Imigração) (*) ・宛先明記の返信用封筒(簡易書留による郵送に必要な530円分の切手を貼った24cm×33.2cmの角形2号封筒)(※2) Envelope com endereço do destinatário claramente escrito (Tamanho 24cm x 33.2cm, tipo kakugata 2 gou, com selo de 530 ienes para envio registrado simples) (*2)
提出先 Endereço de envio	岐阜県教育委員会 高校教育課 高校入試係 Conselho de Educação da Província de Gifu, Departamento de Educação do Ensino Médio, Seção de Exames de Admissão ao Ensino Médio 〒500-8570 岐阜市藪田南2丁目1番1号 〒500-8570 Gifu-shi Yabuta Minami 2-1-1

(※) 下記「4 外国人生徒等に係る入学者の選抜」の受検資格承認願の添付書類と共用してよい。

Pode ser usado em conjunto com os documentos anexos para a solicitação de aprovação de qualificação para a "Seleção de Estudantes Estrangeiros".

(※2) 「一家転住等に係る出願資格承認」又は「外国人生徒等に係る入学者の選抜」の資格承認願を申請している場合は、返信用封筒は1枚でよい。

Se você estiver solicitando a aprovação de qualificação para "Aprovação de Qualificação para Inscrição por Realocação Familiar" ou para a "Seleção de Estudantes Estrangeiros", um único envelope de retorno será suficiente.

(イ) 提出期間 **Prazo de envio**

原則、令和6年11月1日(金)から12月20日(金)までとする。

O prazo de envio é de 1º de novembro (sexta) até 20 de dezembro (sexta) de 2024

(ウ) 「受検上の特別配慮措置」の審査

Avaliação para “Medidas Especiais de Consideração para o Exame”

県教育委員会において審査し、令和7年1月9日(木)までに文書にて通知する。

A avaliação será realizada pelo Conselho de Educação da Província e a notificação será feita por escrito até 9 de janeiro de 2025 (quinta-feira).

2 検査の内容等 **Conteúdo das provas, etc.**

期日 Data	時間帯 Horário	教科 Matérias
令和7年 3月5日(水) Ano 2025 5 de março (quarta-feira)	9:20~10:10	国語 Japonês
	10:30~11:20	数学 Matemática
	11:40~12:30	英語 Inglês
	12:30~13:20	(昼食) (almoço)
	13:20~14:10	理科 Ciências
	14:30~15:20	社会 Estudos Sociais

上記とは別に実技検査、面接等を実施する場合がある。令和7年3月6日(木)にも検査を実施する場合がある。定時制課程では、学力検査の一部を実施する場合がある。

各高等学校が実施する検査の詳細は、それぞれの高等学校のホームページ上に掲載される。

Além das matérias citadas acima, podem ser realizados testes práticos de habilidades, entrevistas, etc. As inspeções também poderão ser realizadas na quinta-feira, 6 de março de 2025. Nos cursos de meio período, poderá ser realizada uma parte do teste de capacidade acadêmica.

Detalhes sobre os testes realizados por cada escola secundária serão publicados na página inicial das respectivas escolas secundárias.

3 追検査 **Teste adicional**

検査当日に、感染症や負傷など、やむを得ない事情により受検することができなかった場合は追検査を実施する。

Se uma pessoa não puder fazer o teste no dia do teste devido a circunstâncias inevitáveis, como doenças infecciosas ou lesões, será realizado um teste adicional.

4 合格者の発表 **Anúncio dos candidatos aprovados**

令和7年3月14日(金) 午前9時 sexta-feira, 14 de março de 2025, às 9h.

4 外国人生徒等に係る入学者の選抜 Seleção de estudantes estrangeiros, etc.

1 実施校 Escolas que implementam esse sistema

外国人生徒等に対する第一次選抜における特別の入学者選抜（以下「外国人生徒選抜」という。）は、全日制の課程の全ての高等学校の学科で実施する。定時制課程では、外国人生徒選抜は実施しない。

A seleção especial de admissão para estudantes estrangeiros, etc. na primeira rodada de seleção (doravante denominada "seleção de estudantes estrangeiros") será realizada em todos os departamentos do ensino médio para cursos de período integral. Estudantes estrangeiros não serão selecionados para cursos de meio período.

2 受検資格 Qualificações para a candidatura do exame

外国籍を有し、国外における生活が継続して2年以上で、入国後3年以内の者とする。

O candidato deve ter nacionalidade estrangeira, ter vivido no exterior continuamente por pelo menos dois anos e estar no país há menos de três anos.

3 募集人員 Número de vagas

募集人員は、各高等学校の入学定員とは別に、各校3名程度とする。

O número de vagas será de aproximadamente 3 para cada escola de ensino médio, independente da capacidade de cada escola.

4 「外国人生徒選抜受検資格承認願」の提出手続等

Procedimentos de envio para o "Pedido de Aprovação de Qualificação de Seleção de Estudante Estrangeiro".

外国人生徒選抜の受検を希望する者は「外国人生徒選抜受検資格承認願」（別記第16号様式）を提出しなければならない。

Aqueles que desejarem ser selecionados para a Seleção de Estudantes Estrangeiros devem enviar uma "Solicitação de Aprovação de Elegibilidade para Seleção de Estudantes Estrangeiros" (formulário anexo nº 16).

(1) 提出書類及び提出先 Documentos a serem apresentados e onde enviá-los

提出書類 Documentos a serem apresentados	<ul style="list-style-type: none">○ 「外国人生徒選抜受検資格承認願」（別記第16号様式） “Pedido de Aprovação de Qualificação de Seleção de Estudante Estrangeiro” (Formulário anexo nº 16)○ 添付書類 Documentos que devem ser anexados etc.<ul style="list-style-type: none">・ 外国人出入国記録マスタファイルの写し（出入国在留管理庁に出入国記録に係る開示請求を行うこと）・ Cópia do "Arquivo Mestre de Registros de Entrada e Saída de Estrangeiros" (Realizar a solicitação de divulgação de registros de entrada/saída junto à Agência de Serviços de Imigração)・ 在留カードの写し Cópia do cartão de residência(zairyu card)・ 宛先明記の返信用封筒（簡易書留による郵送に必要な530円分の切手を貼った24cm×33.2cmの角形2号封筒）（※） <p>Envelope resposta com endereço do destinatário escrito corretamente (Tamanho 24cm x 33.2cm, tipo kakugata 2 gou, com selo de 530 ienes para envio registrado simples) (*)</p>
提出先 Enviar para	岐阜県教育委員会 高校教育課 高校入試係 Conselho de Educação da Província de Gifu, Departamento de Educação do Ensino Médio, Seção de Exames de Admissão ao Ensino Médio 〒500-8570 岐阜市藪田南2丁目1番1号 〒500-8570 Gifu-shi Yabuta Minami 2-1-1

(※) 「一家転住等に係る出願資格承認」における出願資格承認が必要な者は、この承認に必要な書類も同封する。なお、返信用封筒は1枚でよい。

Para aqueles que necessitam de aprovação de qualificações de candidatura para “Aprovação de Qualificação para Inscrição por Relocalização Familiar”, também deverão ser anexados os documentos necessários para esta aprovação. Observe que apenas um envelope de devolução é necessário.

(2) 提出期間 Prazo de envio

原則、令和6年11月1日（金）から12月20日（金）までとする。

A princípio, o prazo será de 1º de novembro (sexta-feira) até 20 de dezembro (sexta-feira) de 2024.

5 出願 Inscrição

③ 第一次選抜と同じ（ただし、独自検査は実施しない）

③ Igual à primeira seleção (no entanto, não será realizado o teste independente)

6 検査の内容等 Conteúdo das provas, etc.

期日 Data	時間帯 Horário	教科 Matérias
令和7年 3月5日（水） Ano 2025 5 de março （terça-feira）	9 : 2 0 ~ 1 0 : 1 0	国 語 Japonês
	1 0 : 3 0 ~ 1 1 : 2 0	数 学 Matemática
	1 1 : 4 0 ~ 1 2 : 3 0	英 語 Inglês
	1 2 : 3 0 ~ 1 3 : 2 0	（昼食） (almoço)
	1 3 : 2 0 ~ 1 4 : 1 0	小論文 Redação
	1 4 : 3 0 ~	面 接 Entrevista

上記の学力検査に代えて、各高等学校で作成する外国人生徒等学力検査を実施する場合がある。令和7年3月6日（木）にも検査を実施する場合がある。

No lugar do teste de capacidade acadêmica acima, cada escola secundária poderá realizar um teste de capacidade acadêmica para estudantes estrangeiros. As inspeções também poderão ser realizadas na quinta-feira, 6 de março de 2025.

7 合格者の発表 Anúncio de candidatos aprovados, etc.

令和7年3月14日（金）午前9時 Sexta-feira, 14 de março de 2025, às 9h

5 第二次選抜 Segunda seleção

1 受験資格 Qualificações para a candidatura do exame

公立高等学校に合格していない者とする。

Pessoas que não foram aceitas em uma escola pública de ensino médio.

2 出願 Inscrição

(1) 出願校の選定 Escolha da escola que quer se inscrever

全日制の課程では、1つの高等学校の1つの学科を選定する。同一校の他の学科に限り第2志望及び第3志望とすることができる。

定時制の課程では、1つの高等学校の1つの学科又は部を選定する。部を設置する高等学校においては、同一校の他の部を第2志望及び第3志望とすることができる。

Para cursos de período integral, os alunos escolhem um curso de estudo de uma escola secundária. Você só pode escolher outros cursos de estudo da mesma escola que sua segunda ou terceira opção.

Para cursos de meio período, os alunos selecionam um curso de estudo ou departamento de uma escola secundária. Nas escolas secundárias que possuem departamentos, os alunos podem escolher outros departamentos da mesma escola como segunda e terceira opções.

(2) 出願期間 Prazo de envio

令和7年3月15日（土）午前9時から3月17日（月）午後4時まで

De 15 de março de 2025 (sábado), até 17 de março (segunda-feira), das 9h às 16h.

(3) 出願先の変更 Mudança de destino da inscrição

令和7年3月18日（火）午前9時から午後4時まで

18 de março de 2025 (terça-feira), das 9h às 16h.

(4) 入学考査料の納付 Pagamento de taxas de exame de admissão

出願変更期間後から令和7年3月19日（水）正午まで

WEB出願システムを通して納付し、その後受検票を印刷する。

入学考査料 全日制 2,200円、定時制 950円

Do prazo de alteração da solicitação até as 12 horas de quarta-feira, 19 de março de 2025.

Pague pelo sistema de aplicação web e imprima o comprovante do exame.

Taxa de exame de admissão: período integral 2.200 ienes, meio período 950 ienes

3 検査の内容等 Conteúdo das provas, etc.

期日 Data	時間帯 Horário	教科 Matérias
令和7年 3月21日（金） Ano 2025	9:20 ~ 9:50	国語 Japonês
21 de março (sexta-feira)	10:05 ~ 10:35	数学 Matemática
	10:50 ~ 11:20	英語 Inglês

上記に加えて面接を実施する。小論文を実施する場合がある。学力検査の一部を実施する場合がある。

Além das matérias citadas acima, será realizada uma entrevista. Pode ser necessário uma redação. Parte do teste de habilidade acadêmica pode ser realizada.

4 合格者の発表 Anúncio dos candidatos aprovados

令和7年3月25日（火）午前9時 As 9h, terça-feira, 25 de março de 2025

II 通信制の課程 Cursos por correspondência

1 出願資格 Qualificações para a candidatura do exame

I 全日制・定時制の課程と同じ Igual aos cursos de período integral e cursos de meio período

2 出願 Inscrição

(1) 出願の期間 Prazo de inscrição

令和7年3月7日（金）から3月26日（水）までの各高等学校が定める日時

受付日は各高等学校のホームページ上に掲載される。

Data e horário determinados por cada escola de ensino médio, de sexta-feira, 7 de março, a quarta-feira, 26 de março de 2025.

As datas para a inscrição serão publicadas na site de cada escola de ensino médio.

(2) 出願の手続 Procedimento de inscrição

出願者は、出願先高等学校から入学願書の用紙の交付を受けて必要な事項を記入し、「調査書」を添えて提出する。

ただし、平成30年度以前に中学校を卒業した者については、調査書に代え、中学校の卒業を証明するに足る書類とすることができる。

Os candidatos devem preencher um formulário de inscrição da escola de ensino médio para a qual estão se candidatando, preencham os detalhes necessários e os enviem junto com o "formulário de pesquisa".

No entanto, para aqueles que se formaram no ensino fundamental II (*chugakko*) antes de 2018, no lugar do relatório de investigação, o documento de graduação do ensino fundamental II (*chugakko*) pode ser usado como comprovante comprovar.

3 選 抜 選 擇

(1) 検査の内容 Conteúdo do exame

面接を実施する。小論文及び基礎的な学力をみる検査を実施する場合がある。

É realizada uma entrevista. Poderá ser realizado também um teste de redação e um teste de habilidades acadêmicas básicas.

(2) 検査の実施日 Data da prova

令和7年3月27日(木) quinta-feira, 27 de março de 2025

4 選抜結果の通知 Notificação do Resultado da Seleção

高等学校長は、出願者に入学者選抜の結果を通知する。

O diretor da escola de ensino médio notificará os candidatos sobre os resultados da seleção de admissão.

III その他 Outros

1 出願手続に関する注意 Observações sobre o procedimento de inscrição

出願資格の申請に虚偽、誤記、その他事実と反する記載があった場合は、入学許可後においても入学許可を取り消すことがある。

Se forem feitas declarações falsas, errôneas ou não verdadeiras na solicitação de elegibilidade, a permissão de admissão poderá ser retirada mesmo após a admissão ter sido concedida.

2 書類の提出 Envio de documentos

提出書類を直接持参する場合は、土曜日、日曜日及び祝日を除く平日に持参する。

Se os documentos a serem apresentados forem entregues pessoalmente, eles deverão ser apresentados em um dia útil, excluindo sábados, domingos e feriados.